

II

(Retsakter hvis offentliggørelse ikke er obligatorisk)

RÅDET

RÅDETS AFGØRELSE

af 28. november 2002

om indgåelse af en aftale i form af brevveksling om ændring af bilagene til aftalen mellem Det Europæiske Fællesskab og New Zealand om sundhedsforanstaltninger i samhandelen med levende dyr og animalske produkter

(2002/957/EF)

RÅDET FOR DEN EUROPÆISKE UNION HAR —

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab, særlig artikel 133,

under henvisning til forslag fra Kommissionen ⁽¹⁾, og

ud fra følgende betragtninger:

(1) Aftalen mellem Det Europæiske Fællesskab og New Zealand om sundhedsforanstaltninger i samhandelen med levende dyr og animalske produkter blev godkendt ved Rådets afgørelse 97/132/EF ⁽²⁾.

(2) På grund af en forskel i de to parter certifikatudstedelsesordninger har parterne ikke underrettet hinanden om afslutningen af deres respektive procedurer for ratificering af aftalen i henhold til aftalens artikel 18, stk. 1, andet afsnit.

(3) Aftalen er derfor ikke trådt i kraft, og indtil det sker, anvendes aftalen midlertidigt som vedtaget ved aftalen i form af brevveksling, der er knyttet som bilag til Rådets afgørelse 97/131/EF af 17. december 1996 om indgåelse af aftalen mellem Det Europæiske Fællesskab og New Zealand om sundhedsforanstaltninger i samhandelen med levende dyr og animalske produkter ⁽³⁾.

(4) Det er nødvendigt at foretage visse ændringer af bilagene til aftalen med hensyn til certifikatudstedelse og anerkendelse af ligestilling af certifikatudstedelsesordningerne for

visse produkter, før de to parter kan afslutte deres respektive procedurer og kan underrette hinanden om denne afslutning, og aftalen kan træde i kraft.

(5) De to parter har principielt givet deres tilslutning til en aftale i form af brevveksling og til fastlæggelsen af de sundhedsforanstaltninger, der skal gælde for handelen med levende dyr og animalske produkter.

(6) Aftalen i form af en brevveksling bør godkendes —

TRUFFET FØLGENDE AFGØRELSE:

Artikel 1

Aftalen i form af brevveksling om ændring af bilagene til aftalen mellem Det Europæiske Fællesskab og New Zealand om sundhedsforanstaltninger i samhandelen med levende dyr og animalske produkter godkendes herved på Fællesskabets vegne.

Teksten til aftalen i form af brevveksling, herunder ændringerne af bilagene til aftalen, er knyttet som bilag til denne afgørelse.

Artikel 2

Formanden for Rådet bemyndiges til at udpege den person, der er beføjet til at undertegne aftalen i form af brevveksling med bindende virkning for Det Europæiske Fællesskab.

⁽¹⁾ Forslag af 16.9.2002 (endnu ikke offentliggjort i EFT).

⁽²⁾ EFT L 57 af 26.2.1997, s. 4. Ændret ved afgørelse 1999/837/EF (EFT L 332 af 23.12.1999, s. 1).

⁽³⁾ EFT L 57 af 26.2.1997, s. 1.

Artikel 3

Denne afgørelse offentliggøres i *De Europæiske Fællesskabers Tidende*.

Denne afgørelse får virkning på datoen for offentliggørelsen.

Udfærdiget i Bruxelles, den 28. november 2002.

På Rådets vegne

M. FISCHER BOEL

Formand
